



St. Petersburg, FL

Angelina Leandres Phelan ☎ (941) 730-8816
asaatlantica@yahoo.com

PORTUGUESE-AMERICAN SUNCOAST ASSOCIATION

Jantar da Matança do Porco

E lá se cumpriu a tradição!

A popular tradição da Matança do Porco, que voltou a levar dezenas de associados à PASA (Portuguese-American Suncoast Association) de St. Petersburg, na Flórida - no passado dia 15 de Setembro, sábado.

O jantar esteve a cargo do cozinheiro Manuel Rebelo e ajudantes, onde não faltaram os pratos (e petiscos!) à base da carne de porco.

Já a animação, essa, foi responsabilidade da dupla Eddie & António, com o seu vasto repertório.

Já agora, destaque para

o Sr. Brown, um sócio americano da PASA que não falta a nenhum evento desta casa - a não ser que esteja num cruzeiro. E foi vê-lo com o humor de sempre, envergando uma t-shirt a dizer: "Não sou perfeito, mas casei-me com uma portuguesa".



A confeção do jantar esteve a cargo de Manuel Rebelo e sua equipa de voluntários



Port Richey, FL

Angelina Leandres Phelan ☎ (941) 730-8816
asaatlantica@yahoo.com

PORTUGUESE-AMERICAN CULTURAL ASSOCIATION

Festa das Vindimas foi um êxito



A animação musical esteve a cargo da dupla Eddie & António, aqui com uma artista convidada

DIA 6 DE OUTUBRO Festa das Vindimas é já sábado

É já este sábado, 6 de Outubro, a Festa das Vindimas na PASA (Portuguese-American Suncoast Association), em St. Petersburg, FL. O evento arranca às seis da tarde.

A refeição inclui bacalhau à Gomes de Sá, costeletas de porco grelhadas, sopa e pão caseiro e será confeccionada pela dupla Rui e Lucy Correia e ajudantes.

Agradecem-se ofertas para a sobremesa.

A animação musical será de Louie, do Ultrasound.

Preços: \$20 para sócios e \$25 para quem não for sócio.

Para mais informações, é favor ligar para Benvinda Belbin pelo (813) 938-1184 ou Rui Correia, (508) 415-1518.

Marque presença.



O Sr. Brown com a sua divertida t-shirt: está sempre em todas as festas da PASA



Alguns dos convivas que estiveram na PACA

A festa das Vindimas voltou a recheiar de animação o salão nobre da PACA (Portuguese-American Cultural Association) de Port Richey, FL - numa tradição que já conta alguns anos.

À refeição bem portuguesa, confeccionada pela cozinheira Júlia Sequeira e ajudantes, juntou-se a animação musical de Arlindo Andrade, vindo da Nova Inglaterra, e de Steve Amaral.

Aconteceu dia 15 do passado mês de Setembro, a provar que em Port Richey também há vida portuguesa para se celebrar.

DIA 13 DE OUTUBRO Procissão e jantar em louvor de Nossa Senhora de Fátima

A Portuguese-American Cultural Association (PACA) de Port Richey, na Flórida, promove dia 13 de Outubro - a um sábado - a festa em louvor de Nossa Senhora de Fátima, com início às 6:30 da tarde.

O evento inclui uma procissão de velas, logo a seguir ao jantar e antes do baile - que estará a cargo de Lídia Sousa, do Canadá.

O jantar inclui salada, arroz de camarão, filetes de peixe, pedaços de carne de

vaca com pimentos e cebola, puré de batatas e vegetais. A refeição está a cargo da chefe Júlia e seus ajudantes.

Agradece-se a oferta de sobremesas.

Preços: \$25 para sócios e \$10 para quem tiver de 10 a 16 anos de idade.

Para mais informações, é favor ligar para Lucy Botelho pelo (727) 819-1837 ou Rhonda Azevedo, (727) 859-3026.

Paricipe!



Pensa mudar-se para a Flórida?

Torne a mudança mais fácil contactando um agente imobiliário que fala português e com 45 anos de experiência:

Deodoro (Ted) Tomás

PARA TUDO O QUE PRECISE

- Residências • Condomínios • Terrenos
- Propriedades de rendimento • Alugueres, etc.

COLDWELL BANKER

REAL ESTATE

3325 66th St. North, St. Petersburg, FL • www.floridamoves.com/ted.tomas
(727) 410-2284 ou 1-800-352-7325 • tedtomas@realtor.com